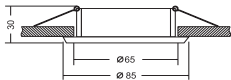


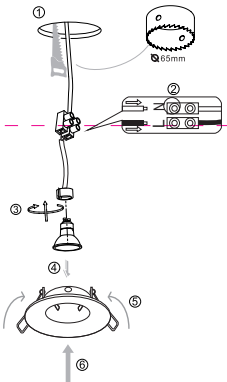
Instruction



1 x GU10 (50W)

Model: DL027-2-01W
Collection: Downlight
Series: Slim

 Recessed



Montageanleitung:

- Schalten Sie vor Installation der Leuchte über den Hauptschalter den Strom ab.
- Bereiten Sie den Platz vor, an dem Sie die Leuchte anbringen wollen: Für Einbauleuchten mit einer Montagebohrung und für Anbauleuchten mit einem Vertiefungsloch 220-240V 50Hz Stromnetz, wenn möglich mit Erdungskehle, zum Einbauort.
- Verbinden Sie die Leuchte mit dem 220-240V 50Hz Stromnetz. Wenn die Befestigung der Leuchte nicht durch eine Montagebohrung oder an dafür vorgesehenen Platz, die Befestigung in der Montagebohrung und sichern prüfen.
- Verbinden Sie die Glühbirne in der Fassung.
- Schalten Sie den Strom an und überprüfen Sie die Funktionstüchtigkeit der Leuchte.

Assembly Manual:

- The installation of the lamp shall be performed with the power supply off.
- Prepare a place to install the lamp: a mounting hole for built-in lamps and a seat for surface-mounted lamps.
- Take 220-240V 50Hz power wires, including a grounding wire, if any, out from the lamp to the 220-240V 50Hz power supply network. If the lamp has a grounding wire, it shall be also connected.
- Install the lamp in the mounting hole/socket and secure tightly.
- Install a bulb in the socket and fix the bulb.
- Turn on the power supply for the lamp and make sure that the lamp operates properly.

Інструкція з монтажу:

- Установіть світлоприймача зафіксуйтеся при вимкненні електрики мережі.
- Підготуйте місце для установки світлоприймача - монтажний отвір для вбудованих, посадочне місце для накладних.
- Виведіть в місце установки проводів монтажні 220-240V 50 Гц, в тому числі дрот заземлення, якщо він є в світлоприймачу.
- Підключіть світлоприймач до мережі 220-240В 50 Гц. Якщо в світлоприймачі дрот заземлення, його також необхідно підключити.
- Підключіть дроти до світлоприймача / посадочного місця і надійно зафіксуйте.
- Встановіть лампу у цоколь і зафіксуйте її.
- Включіть подачу електричного струму до світлоприймача і переконатися в тому, що він працює правильно.

Інструкція по установке:

- Установку светлоприемника осуществляется при выключенной электрики.
- Подготовить место для установки светлоприемника: монтажное отверстие для встраиваемых, посадочное место - для накладных.
- Вывести в место установки проводов монтажные 220-240V 50 Гц, в том числе провод заземления, если он есть в светлоприемнике.
- Подключить светлоприемник к сети 220-240В 50 Гц. Если в светлоприемнике провод заземления, его также необходимо подключить.
- Установить светлоприемник в монтажное отверстие/посадочное место и надежно зафиксировать.
- Установить лампу в цоколь и зафиксировать ее.
- Включить подачу питания на светлоприемник и убедиться в его корректной работе.

Vertretung des Herstellerwerks / Manufacturer factory
affiliate / Filiale de l'usine du fabricant / Filiale di fabbrica
produttore / Filial de la fabrica / Fabrika de filial / Šube
Fabrika / Cabang Pabrik / Branch Factory / Fabrica de rampla
/ Branch Factory / Oddział Fabryka / Filialna zavoda
korporativni / Офіс заводу виробника / Офіс
заповноваженого виробника / Офіс представител
Дистрибуторства / Дистрибутор / Distributor /
Handelsniederlassung / Репрезентација / 代表 處 / China.

Sicherheitshinweis

Lesen Sie die Anleitung vor dem Aufbau der Leuchte durch und beachten Sie diese bis zum Abbau der Nutzungsdauer des Produktes an!

Sicherheitsvorschriften:

- Die Installation und der Anschluss der Leuchte sollen durch qualifizierte Fachkräfte erfolgen.
-Folgende Schritte sind als Stromerzeugung oder bei hoher Spannung anzusehen.
-Folgende Schritte sind als Stromerzeugung oder bei hoher Spannung anzusehen...

- Stellen Sie den Leuchtkörper oder das Netzanschlusskabel bei Bedarf nicht auf dem Boden ab.
-Die Leuchte der Leuchte nicht auf dem Boden abstellen.
-Nicht-Schulterung während der Montage ist erlaubt. Leuchten mit einer Schutzart von weniger als IP23, die für die Verbindung von neutralen Vorgespannten sind, dürfen nicht im Freien installiert werden.
-Unter keinen Umständen dürfen Leuchten mit einer Schutzart von weniger als IP23, die für die Verbindung von neutralen Vorgespannten sind, in einem Raum mit hoher Luftfeuchtigkeit (Bäder, Schwimmbäder, Saunen) installiert werden.

- Die Leuchte sollte nur durch einen qualifizierten Elektriker installiert werden.
-Bei der Installation der Leuchte sollte die Originalpackung nicht geöffnet werden.
-Bei der Installation der Leuchte sollte die Originalpackung nicht geöffnet werden.
-Bei der Installation der Leuchte sollte die Originalpackung nicht geöffnet werden.

- Schutzart II: Niederspannungsfeldschutz.
-Schutzart II: Doppelte oder verstärkte Isolierung ist vorgesehen, Schutzerdung ist nicht nötig.
-Schutzart II: Niederspannungsfeldschutz.
-Schutzart II: Doppelte oder verstärkte Isolierung ist vorgesehen, Schutzerdung ist nicht nötig.

Wichtige Angaben:

Das Erdkabel nicht mit dem Hausnetz verbinden, Sie müssen es bei der Einrichtung entsorgen, die zur Entsorgung von elektrischen Geräten geeignet ist.
Bedienungsanleitung:
Lesen Sie den Strom aus, bevor Sie das Produkt verwenden.
Schließen Sie das Erdkabel an die Verdrahtung oder Teile der Stromleitung an, bevor Sie das Produkt verwenden.

Das Herabgelassenheit Material:
Verkaufsort:
Stempel des Händlers und Unterschrift des Verkäufers:

Safety Guidelines

Safety and reliability are guaranteed only when installation instructions are properly followed. Please keep this instruction sheet for future reference.

Safety Requirements:

- As indicated by specific regulations, the lighting fitting should be installed by a qualified electrician.
-Always isolate power before commencing installation, maintenance or repair.
-The strength of the lighting fixture attachment must conform to the lighting fixture weight.
-Use lighting fixtures in accordance with their intended rated output.
-Do not use lighting fixtures, which are designed for illumination of indoor living spaces and which has less than 23, for outdoor applications. In a room with high humidity, it is recommended to install lamps with IP44 protection or higher.
-A element of the connection to the power supply shall be free from dust and debris. It is important that it be replaced exclusively by the manufacturer, distributor or by a qualified electrician.
-Before the replacement of a light bulb, cut off the power supply of the lighting fixture and wait until the light bulb has cooled off.
-Only use lamps which do not exceed the maximum specified wattage.
- Electrical safety guaranteed by 220-240V/50Hz power supply.
- Do not cover the lighting fixture.
- Keep safe from children.
- Lamps should be stored in their original packaging. Do not expose to humidity.
- Handle with care, Lighting fixture are supplied in their original packaging, ensuring their safety and protection.
- Lamps should be stored in their original packaging in closed places with natural ventilation, temperature from -50 to +40C and relative humidity up to 95%.
- Handle with care, Lighting fixtures are supplied in their original packaging, ensuring their safety and protection. During the replacement, the lighting fixture should be protected from mechanical damage and excessive vibration. It is forbidden to throw the boxes with lighting fixtures inside.

Description of Symbols:

- Class I Electrical safety guaranteed by the main insulation and an additional protective conductor (earthing) connected with the metal frame of the lamp. Earthing is obligatory.
Class II Electrical safety guaranteed by the main insulation and a double or reinforced insulation. Earthing not necessary.
Class III Electrical safety guaranteed by very low power supply (less than 50 Volt, Earthing not needed.
Do not put this product in regular household waste until the end of its lifetime. You shall discard it in the place intended for waste electrical equipment.

Maintenance Guidelines:

Always isolate power before commencing installation, maintenance or repair.
Always isolate power before commencing installation, maintenance or repair.
Always isolate power before commencing installation, maintenance or repair.
Always isolate power before commencing installation, maintenance or repair.

Date of sale:
Store stamp and seller signature:

Инструкция по технике безопасности

Информация, содержащаяся в данной инструкции, необходимо изучить перед установкой светильника и сохранять до окончания срока эксплуатации изделия.

Требования безопасности:

- Установку и подключение светильника должны производить квалифицированные специалисты.
- Перед подключением светильника необходимо убедиться, что технические данные сети соответствуют данным, указанным на упаковке.
- Перед подключением светильника должна соответствовать его классу защиты от поражения электрическим током.
- Использование светильника по назначению. Не использовать на улице светильники, предназначенные для помещений (в том числе повышенной влажности).
- Рекомендуется устанавливать светильники с защитой IP44 и выше значительное повышение влажности помещения.
- Работы по установке и подключению к электропитанию должны быть выполнены в соответствии с требованиями ПУЭ.
- Перед заменой лампы необходимо отключить питание.
- При замене лампы использовать только лампы, соответствующие техническим характеристикам, указанным на упаковке.
- При установке лампы необходимо использовать только лампы, соответствующие техническим характеристикам, указанным на упаковке.
- При установке лампы необходимо использовать только лампы, соответствующие техническим характеристикам, указанным на упаковке.

Описание символов:

- Класс защиты I. Предусмотрена двойная или усиленная изоляция, защитное заземление не требуется.
Класс защиты II. Сепаративная низковольтная конструкция.
Не помещать это изделие в обычные бытовые отходы в месте, предназначенном для электрических отходов.
Инструкция по обслуживанию:
Перед началом работы отключите электропитание светильника.
Перед началом работы отключите электропитание светильника.
Перед началом работы отключите электропитание светильника.

Дата продажи:
Подпись продавца:

Інструкція з техніки безпеки

Інформація, яка містить у даній інструкції, необхідно вивчити перед установкою світильника і зберегти до закінчення терміну експлуатації виробу.

Вимоги безпеки:

- Установку і підключення світильника повинні проводити кваліфіковані фахівці.
- Перед підключенням світильника необхідно переконатися, що технічні дані мережі відповідають даним, вказаним на упаковці.
- Перед підключенням світильника повинна відповідати його клас захисту від ураження електричним током.
- Використання світильника за призначенням. Не використовувати на вулиці світильники, призначені для приміщень (зокрема, підвищеної вологості).
- Рекомендується встановлювати світильники з захистом IP44 і вище значительне підвищення вологості приміщення.
- Роботи по встановленню і підключенню до електроживлення повинні бути виконані відповідно до вимог ПУЕ.
- Перед заміною лампочки необхідно відключити живлення.
- При заміні лампочки використовувати тільки лампочки, які відповідають технічним характеристикам, вказаним на упаковці.
- При встановленні лампочки використовувати тільки лампочки, які відповідають технічним характеристикам, вказаним на упаковці.
- При встановленні лампочки використовувати тільки лампочки, які відповідають технічним характеристикам, вказаним на упаковці.

Опис символів:

- Клас захисту I. Забезпечена подвійна або посилена ізоляція, захистне заземлення не потрібне.
Клас захисту II. Сепаративна низьковольтна конструкція.
Не вкладайте цей виріб в звичайні побутові відходи в місці, призначеному для електричних відходів.
Інструкція з обслуговування:
Перед початком роботи відключіть електроживлення світильника.
Перед початком роботи відключіть електроживлення світильника.
Перед початком роботи відключіть електроживлення світильника.

Дата продажу:
Підпис продавця: